



AMTSBLATT DER GEMEINDE

ST. MÄRGEN

NR. 23 | Mittwoch, 5. Juni 2019

AKTUELL

Redaktionsschlussänderung wegen Pfingsten

Der Redaktionsschluss für KW 24 wird von Pfingstmontag, 10.06.2019 auf **Freitag, 07.06.2019, 09.30 Uhr** vorverlegt.

Veranstaltungen

Jahreskonzert

Männergesangverein St. Märgen e.V.

Die kleine Kneipe



Pfingstsonntag,
9. Juni 2019 um 20 Uhr
Schwarzwaldhalle St. Märgen

Mitwirkende:
MGV St. Märgen e.V.
Leitung: Christian Nagel

Sängerrunde Emmendingen
Leitung: Hans Aerts

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Eintritt 6,- Euro



Fahrzeugweihe mit Feuerwehrhock

An der Thurnerspurhütte erwarten Euch
leckeres Essen, Getränke, Fahrzeugausstellung
und Hüpfburg...

10.06.19 ab 11.30 Uhr



Erfolgreiche 72h Aktion

Zum ersten Mal nahm die *gesamte* Jugend St. Märgen mit über 60 Teilnehmer an der bundesweiten 72h Aktion teil. Im Rahmen dieser Aktion entstand nach längerer Planungsphase ein abgegrenzter Grillplatz mit mehreren Sitzgelegenheiten und einer dazugehörigen Hütte beim Spielplatz. Wir bedanken uns bei den über 40 Firmen und Sponsoren welche uns mit Geld und Materialspenden unterstützt haben, aber auch bei den Eltern die uns während der Aktion Kuchen und ähnliches vorbeigebracht haben. Die genaue Regelung für die Nutzung unseres neu gebauten Grillplatzes wird demnächst auch über das Gemeindeblatt bekannt gegeben.



Rankmühle St. Märgen - Deutscher Mühlentag am 10.06.2019

Im Rahmen des Deutschen Mühlentags wollen wir, der Förderverein Rankmühle St. Märgen e.V., am Pfingstmontag, 10.06.19, von 11 – 17 Uhr allen Interessierten die Möglichkeit bieten sich über uns und die Rankmühle zu informieren. Nutzen Sie diese Gelegenheit um die Rankmühle nicht nur von außen sondern auch einmal von Innen in Augenschein zu nehmen. Verbinden Sie dies doch mit einer Spazierung oder einer kleinen Wanderung. Am Ziel angelangt halten wir für Sie eine kleine Verpflegung, Getränke, Kaffee und Kuchen bereit. Ein musikalisches Rahmenprogramm ist eingeplant – lassen Sie sich überraschen. Da bei der Rankmühle keine Parkmöglichkeiten bestehen bietet sich idealerweise der nahegelegene Parkplatz bei der Schwarzwaldhalle/Sportplätze an.

Wir freuen uns auf viele interessierte Besucher denen die Rankmühle schon jetzt oder in Zukunft am Herzen liegt.



WICHTIGE RUFNUMMERN • EINRICHTUNGEN UND ADRESSEN

RATHAUS ST. MÄRGEN

BÜRGERMEISTERAMT:

Montag – Freitag 08.00 – 12.00 Uhr
 Donnerstag, 08.00 – 12.00 Uhr
 14.00 – 18.00 Uhr
 oder nach Vereinbarung

Michael Fallner

Rechnungsamt
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 19
 Telefax: (0 76 69) 91 18 - 40

Stefan Metzger

Standesamt
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 27
 Telefax: (0 76 69) 91 18 - 40

Silvia Rombach

Gemeindekasse
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 13
 Telefax: (0 76 69) 91 18 - 40

Bettina Saier

Vorzimmer Bürgermeister
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 11
 Telefax: (0 76 69) 91 18 - 40

Martina Schmitt

Einwohnermeldeamt - Bürgerbüro
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 16
 Telefax: (0 76 69) 91 18 - 40

Frank Simon

Hauptamt
 Telefon: (0 76 69) 91 18 - 14
 Telefax: (0 76 69) 91 18 - 40

Sabine Mark

Inklusionsvermittlerin
 Ansprechpartnerin für Menschen
 mit Behinderung, Telefon (0 76 69) 9118-23
 inklusion-st-maergen@gmx.de
 Termine nach Vereinbarung

Tourist-Information

Montag - Freitag 09.00 - 12.00 Uhr
 Telefon: (07652) 12 06 - 83 90
 Außerhalb der Öffnungszeiten:
 Telefon: (07652) 12 06 - 0



www.st-maergen.de

APOTHEKENNOTDIENST

jeweils 08:30 Uhr bis nächsten Tag 08:30 Uhr

Mittwoch, 05.06.2019

Apotheke St. Gallus Kirchzarten
 Hauptstr. 17, Tel. 07661 - 50 47
 Scheffel-Apotheke Löffingen
 Untere Hauptstr. 8, Tel. 07654 - 9 10 60

Donnerstag, 06.06.2019

Kloster-Apotheke St. Märgen
 Wagensteigstr. 11, Tel. 07669 - 2 19

Freitag, 07.06.2019

easyApotheke Freiburg im Hbf
 Bismarckallee 13, Tel. 0761 - 2 96 77 80
 Schwarzwald-Apotheke Hinterzarten
 Freiburger Str. 4, Tel. 07652 - 9 11 40

Samstag, 08.06.2019

Karls-Apotheke Freiburg
 Leopoldring 5, Tel. 0761 - 3 44 22

Sonntag, 09.06.2019

St. Blasius-Apotheke Buchenbach
 Lärchenstr. 2, Tel. 07661 - 72 30
 Titisee-Apotheke Titisee
 Jägerstr. 2, Tel. 07651 - 82 02

Montag, 10.06.2019

Loretto-Apotheke Freiburg-Wiehre
 Günterstalstr. 52, Tel. 0761 - 7 48 84
 Titisee-Apotheke Titisee
 Jägerstr. 2, Tel. 07651 - 82 02

Dienstag, 11.06.2019

Greifen-Apotheke Kirchzarten
 Bahnhofstr. 6, Tel. 07661 - 53 13

Mittwoch, 12.06.2019

Kloster-Apotheke Oberried
 Hauptstr. 9, Tel. 07661 - 27 66
 Münster-Apotheke Neustadt
 Scheuerlenstr. 20, Tel. 07651 - 92 26 60

0800 0022833 (aus dem Festnetz kostenfrei)
 22833 (aus allen Mobilnetzen nicht kostenfrei)

Kloster Apotheke St. Märgen

2 19
 Mo. - Sa., 08.30 - 12.30 Uhr;
 Mo., Di., Do., Fr., 14.30 - 18.00 Uhr.
Mittwochnachm. geschlossen.

Ärztlicher Notfalldienst

Notruf / Rettungsdienst / Feuerwehr: 112

**Ärztlicher Notfalldienst in der Nacht,
 an den Wochenenden und Feiertagen:**

Ärztlicher Notdienst, Notfallpraxis: 116 117

**Zahnärztliche Notrufnummer an
 den Wochenenden und Feiertagen:**

01803/222555-45

Krankentransport:

0761/19222

Wichtige Rufnummern

Störungshotline für Strom:

ENBW 0800/3629477
 Badenova 0800/27667767

Polizeiposten Hinterzarten 07652/9177-0

Bestattungen Horizonte Dreisamtal

0761/4014898

Sonstige Hilfsdienste

Kath. Kirchengemeinde St. Märgen

Pfarrbüro 9103-0
Beerdigungsbereitschaft 0160/6209120

Kindergarten St. Michael 470

Mobiler Sozialer Dienst

(Pflegedienst des DRK): 07660/920353
 oder 0175/2244311

Fachstelle Sucht (bwlv) 07651/2422

Hauptstelle Freiburg: 0761/156309-0

Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen

08000/116016

**Krebsinformationsdienst des Deutschen
 Krebsforschungszentrums** 0800/4203040

Kirchliche Sozialstation

Dreisamtal gGmbH 07661/9868-0

Einsatz Dorfhelferin 07661/7077

Essen auf Rädern 07651/911843

Hospizgruppe Dreisamtal 07661/3910

Integrationsfachdienst 0761/36894-500

Beratungsstelle für ältere Menschen

07661/391-114

**Tageselternverein Dreisamtal/
 Hochschwarzwald**

07651/972051

Landwirtschaftlicher

Betriebshelferdienst 07602/9101-26

Redaktionsschluss und Anzeigenschluss

**für das Mitteilungsblatt St. Märgen ist jeweils Montag, 10.00 Uhr, auf dem
 Rathaus. Die Verteilung erfolgt jeweils mittwochs.**

Änderungen bezüglich Feiertagen entnehmen Sie dem aktuellen Mitteilungsblatt.

Impressum:

Herausgeber: Bürgermeisteramt St. Märgen, Telefon 07669 9118-0, Telefax 07669 9118-40,
 e-mail: standesamt@st-maergen.de, Internet: www.st-maergen.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Bürgermeister Manfred Kreutz
Für den Anzeigenteil/ Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
 Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40
 E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de Homepage: www.primo-stockach.de

FÜR UNSERE MITBÜRGER NOTIERT



Landschaftspflegeld 2019

Landwirtschaftliche Betriebe im Berggebiet können jetzt Landschaftspflegeld für 2019 beantragen

In diesen Tagen versendet das Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald die Antragsunterlagen für das Landschaftspflegeld 2019 an rund 1.200 landwirtschaftliche Grünlandbetriebe und Weidgemeinschaften im Berggebiet und in der Vorbergzone des Schwarzwalds. Zur Auszahlung kommt in diesem Jahr wieder ein Zuschussvolumen von 560.000 Euro, das je zur Hälfte vom Landkreis und von den 30 Standortgemeinden aufgebracht wird. Das Antrags- und Auszahlungsverfahren richtet sich nach den „De-minimis“-Vorschriften der Europäischen Union, die kommunale Beihilfen an Betriebe bis zu einer 2019 erhöhten Zuschusssumme von 20.000 Euro innerhalb der letzten drei Jahre erlauben.

Einen Antrag können Betriebe mit mehr als einem Hektar landwirtschaftlich genutzter Fläche stellen, gefördert wird die Grünland- und Weidefläche im Fördergebiet innerhalb des Landkreises, das der bisherigen Abgrenzung der Berggebietsförderung des Landes Baden-Württemberg (Ausgleichszulage AZL) entspricht. Die Antragsteller müssen außerdem aus Kontrollgründen eine Unternehmensnummer des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald oder der Stadt Freiburg besitzen. Der Stichtag für alle Betriebs- und Flächenangaben ist der 15. Mai 2018, der auch für später erfolgte Hofübergaben gilt. Mit schriftlicher Zustimmung des Hofübergebers kann aber auch der aktuelle Bewirtschafter den Antrag stellen. Die Frist für die Abgabe der Anträge auf Landschaftspflegeld läuft bis zum **30. Juni 2019**.

Wie schon im Vorjahr wird es wieder eine persönliche Antragsberatung geben, die in den Räumen der Außenstelle Neustadt des Landratsamts und im Landratsamt in Freiburg stattfindet. Über die Termine informiert ein Merkblatt, das den Antragsunterlagen beiliegt.

Wer keine Antragsunterlagen mit der Post erhalten hat, kann sie auch telefonisch oder per E-Mail beim Fachbereich Struktur- und Wirtschaftsförderung des Landratsamts anfordern (Tel.-Durchwahl 0761/2187-5311, E-Mail nadine.schaetzle@lkbh.de). Auch die Bürgermeisterämter im Fördergebiet und das Amt für Landwirtschaft an den Standorten Breisach und Titisee-Neustadt haben einige Antragsformulare vorrätig.

Sanierungsarbeiten an der B 31

Schwabentor- und Greiffeneggbrücke in der Pfingstwoche 8. bis 13. Juni komplett gesperrt

VAG erneuert im Baustellenbereich Schienen und Gleise

Die Stadtverwaltung empfiehlt den Bereich in dieser Woche großräumig zu umfahren. Pendlerinnen und Pendlern aus Richtung Schwarzwald wird dringend empfohlen, mit der Höllentalbahn zu fahren. Nachdem die B 31 von der Leo-Wohleb-Brücke bis zur Signalanlage Schwabentorring saniert wurde, müssen nun noch die Kreuzungsübergänge Schwabentorring und Greiffeneggring in Ost-West-Richtung saniert werden. Die Länge der Baustrecke beträgt 70 Meter. Gemeinsam mit dem Garten- und Tiefbauamt saniert die Freiburger Verkehrs AG die Gleisübergänge, die ebenfalls in schlechtem Zustand sind und durch Unebenheiten zusätzlichen Lärm verursachen. Um den Verkehr so gering wie möglich zu beeinträchtigen, beginnen die Bauarbeiten am Pfingstamstag, 8. Juni, frühmorgens und dauern bis zum darauffolgenden Donnerstag, 13. Juni, wobei auch an den Pfingstfeiertagen gearbeitet wird. Die Fahrrichtung West-Ost der B 31, von der Autobahn Richtung Donaueschingen, ist von der Baumaßnahme nicht betroffen. Während der Bauarbeiten muss aus Sicherheitsgründen auch eine Fahrspur des Tunnels in Richtung Freiburg gesperrt werden.

Zur Ausführung der Bauarbeiten muss der Verkehr im Zuge des Schwabentorring und Greiffeneggrings komplett gesperrt werden. Die B 31 selbst ist während dieser Zeit im Baustellenbereich nur einspurig befahrbar. Vom Greiffeneggring Richtung Donaueschingen wird der Verkehr zunächst Richtung Kronenbrücke umgeleitet, wo die Möglichkeit besteht, wieder stadtauswärts Richtung Donaueschingen auf die B 31 zu gelangen. Da die Schwabentorbrücke komplett gesperrt ist, wird der Verkehr auf der B 31 bis zur Brauerei Ganter umgeleitet, wo eine Kopfwendemöglichkeit besteht und in Richtung Schlossbergring gefahren werden kann. Fußgängerinnen und Fußgänger sowie Radfahrende werden im Baustellenbereich umgeleitet. Hinweistafeln in Hinterzarten und Kirchzarten weisen bereits 2 Wochen vorher auf die erschwerte Durchfahrt in Freiburg hin.

Schienerarbeiten der VAG – Stadtbahnlinie 1 endet am Bertoldsbrunnen

Auch die Freiburger Verkehrs AG wird mit Bauarbeiten vor Ort sein und im Baustellenbereich die Beläge im Schienenbereich erneuern. Außerdem nutzt die Freiburger Verkehrs AG die Zeit der Sperrung des Stadtbahnverkehrs auf der Linie 1 dazu im Bereich der Haltestelle Schwabentor rund 45 Meter Gleis auszutauschen.

Wegen Bauarbeiten endet die Stadtbahnlinie 1 vom 8. bis 13. Juni aus Landwasser

kommend bereits am Bertoldsbrunnen. Im östlichen Abschnitt wird dann Schienenersatzverkehr (SEV) mit Bussen angeboten. Dieser startet an der Endhaltestelle Laßbergstraße. Von dort fahren die Busse entlang des Linienwegs der Stadtbahn bis zur Haltestelle „Maria-Hilf-Kirche“. Dabei wird im Bereich der Haltestellen immer am Straßenrand gehalten. Danach biegen die Busse in die Talstraße ab. Dort sind Ersatzhaltestellen für „Brauerei Ganter“ und „Schwabentorbrücke“ eingerichtet.

Auf dem Rückweg Richtung Littenweiler starten die Busse in der Lessingstraße auf Höhe der Lessingschule. Von dort fahren sie entlang des Fahrwegs der Linie 1 zurück zur Laßbergstraße wobei bei allen Stadtbahnhaltestellen – auch bei der Schwabentorbrücke und Brauerei Ganter – Ersatzhaltestellen am Straßenrand eingerichtet sind.

Kath. Frauengemeinschaft und Landfrauen

Fronleichnam - Blumentepich

Wie jedes Jahr an Fronleichnam legen wir den Blumentepich im Klosterhof und schmücken den Altar vor der Volksbank. Wir wären sehr dankbar, wenn wieder viele Blumen und Tannenschössle bis zum **Mittwoch, 19. Juni ab 14.00 Uhr** bei der Garage vom Rathaus abgegeben werden, sei es in abgezipfter Form oder als Sträuße. Da jetzt noch nicht feststeht, welche Blumen vorwiegend für den Teppich gebraucht werden, gibt Waltraud Saier, Tel. 514 gerne weitere Auskünfte.

Zum Teppichlegen am **Mittwoch, 19. Juni ab 14.00 Uhr** in der Garage vom Rathaus würden wir uns über viele Helferinnen sehr freuen.

In den Nachbargemeinden

Naturfreundehaus Breitenau feiert 100. Geburtstag

Im Festprogramm schließt der Breitenauer Martin Wangler seine Dahoim-Tour 2019 ab

Begonnen hat alles mit einer Flugwachthütte und einem gepachteten Grundstück im Jahr 1919. Seither hat das Naturfreundehaus Breitenau, das im Besitz der Naturfreunde Freiburg ist, einige Veränderungen erfahren. Eines hat sich nicht geändert: Es erfreut sich bei Wanderern, Bikern, Schulklassen und Vereinen großer Beliebtheit. Das gilt es zu feiern. Die Naturfreunde Freiburg laden zum 100. Geburtstag ihres Hauses am Sonntag, 28. Juli 2019 ein. Mehrere Höhepunkte können Gäste aus nah und fern erleben: um 11 Uhr eröffnet die Musik- und Trachtenkapelle Breitenau das Fest. Begrüßen wird die Vorsitzende der Naturfreunde Freiburg, die Landtagsabgeordnete Gabi Rolland gemeinsam mit dem Bürgermeister der Gemeinde Breitenau Josef Haberstroh. Die Festrede hält die



Staatssekretärin im Bundesumweltministerium Rita Schwarzellühr-Sutter MdB. Es wird ein historischen Überblick zum Naturfreundehaus und ein Einblick in die umliegende Natur präsentiert werden. Abschließen wird das Programm um 16 Uhr Martin Wangler alias Fidelius Waldvogel mit der Abschlussveranstaltung seiner Dahoim-Tour 2019. Er freut sich darauf, in seinem Heimatort Breinau aufzutreten.

Die Naturfreunde Freiburg erwarten bereits am Samstag Gäste aus dem Verband, die zum Teil über das Löffeltal und die Ravenschlucht zum Haus laufen und dabei Interessantes entdecken. Der Festtag wird mit einem Musikabend eingeleitet. Auch dazu sind Gäste herzlich willkommen.

TOURIST- INFORMATION



Veranstaltungen in St. Märgen (05.06. bis 12.06.)

Mittwoch, 05.06.2019

10:00 - 13:00 Uhr

Kloster Museum, Eingang Kloster-Torbogen
Kloster Museum St. Märgen

Schwarzwälder Uhr & weltweiter Uhrenhandel, Barockbildhauer Matthias Fallner, Sakrale Kunst & Brauchtum.

Sonderausstellung „Himmel auf Erden – St. Märgen im Barock“ vom 14.04.2019 bis 12.01.2020

Führung Dauerausstellung: 10.15 Uhr

Führung Sonderausstellung: 11.45 Uhr.

Eintritt 6 €, unter 15 Jahre und Gäste mit Hochschwarzwald Card frei

14:00 - 17:00 Uhr

Krummholzenhof Schweighöfe

Wildkräuternachmittag

Bei einem Spaziergang mit Gertrud Kaltenbach auf heimischen Wiesen begeben Sie sich auf die Suche nach Wildkräutern. Dabei erfahren Sie viel Wissenswertes über die Heilwirkung der Kräuter und können im Anschluss kleine Kostproben genießen. <https://www.hochschwarzwald.de/Reisemagazin/Alle-Geschichten/Besondere-Erlebnisse/Im-Reich-des-Kraeuterwieble>

Anmeldung (bis 11.00 Uhr am Veranstaltungstag) in allen Tourist-Informationen im Hochschwarzwald oder unter +49(0)7652/1206-30. Mindestteilnehmerzahl 5 Personen. Die Anmeldung ist verbindlich! 10 €

17:00 - 18:30 Uhr

Klosterkirche „Mariä Himmelfahrt“

Kirchenführung

Erfahren Sie mehr über die Klosterkirche „Mariä Himmelfahrt“ und das Kloster von unserem Experten Ewald Simon. Gruppentermine auf Anfrage. Spenden erwünscht

Donnerstag, 06.06.2019

10:00 - 13:00 Uhr

Kloster Museum, Eingang Kloster-Torbogen

Kloster Museum St. Märgen

Sonderausstellung „Himmel auf Erden – St. Märgen im Barock“ vom 14.04.2019 bis 12.01.2020

Führung Dauerausstellung: 10.15 Uhr

Führung Sonderausstellung: 11.45 Uhr.

Eintritt 6 €, unter 15 Jahre und Gäste mit Hochschwarzwald Card frei

Freitag, 07.06.2019

14:00 - 17:00 Uhr

Kloster Museum, Eingang Kloster-Torbogen

Kloster Museum St. Märgen

Sonderausstellung „Himmel auf Erden – St. Märgen im Barock“ vom 14.04.2019 bis 12.01.2020

Führung Dauerausstellung: 14.15 Uhr

Führung Sonderausstellung: 15.45 Uhr.

Eintritt 6 €, unter 15 Jahre und Gäste mit Hochschwarzwald Card frei

Sonntag, 09.06.2019

10:00 - 13:00 Uhr

Kloster Museum, Eingang Kloster-Torbogen

Kloster Museum St. Märgen

Sonderausstellung „Himmel auf Erden – St. Märgen im Barock“ vom 14.04.2019 bis 12.01.2020

Führung Dauerausstellung: 10.15 Uhr

Führung Sonderausstellung: 11.45 Uhr.

Eintritt 6 €, unter 15 Jahre und Gäste mit Hochschwarzwald Card frei

13:00 - 17:00 Uhr

kunsthaus, Rathausplatz 2

Ausstellung „Naturgeschichten“

Verena Fuchs, Zeichnungen und Malerei. Sie arbeitet in Öl und Acryl, mit Kreide und Graphit, auf Leinwand, Papier oder Karton. Ihre Inspirationen sind nicht die Abbildungen bestimmter Orte, sondern die Erinnerungen an die Landschaftswahrnehmungen. Eintritt frei

20:00 - 24:00 Uhr

Schwarzwaldhalle, Sportplatz 1

Jahreskonzert

Mit dem Männergesangverein St. Märgen und musikalischen Gästen.

Herzliche Einladung für Gäste und Einheimische. Eintritt 6 €

Montag, 10.06.2019

10:00 - 17:00 Uhr

Rankmühle, bei den Sportplätzen

Mühlentag bei der Rankmühle

Ganztags Hock mit Bewirtung und musikalischer Unterhaltung bei der historischen, neu renovierten Rankmühle. Herzliche Einladung an Gäste und Einheimische! Eintritt frei

Mittwoch, 12.06.2019

10:00 - 13:00 Uhr

Kloster Museum, Eingang Kloster-Torbogen

Kloster Museum St. Märgen

Sonderausstellung „Himmel auf Erden – St. Märgen im Barock“ vom 14.04.2019 bis 12.01.2020

Führung Dauerausstellung: 10.15 Uhr

Führung Sonderausstellung: 11.45 Uhr.

Eintritt 6 €, unter 15 Jahre und Gäste mit Hochschwarzwald Card frei

13:30 - 18:00 Uhr

Tourist-Information, Rathausplatz 6

Bienen-Mensch-Natur

Wir wandern mit dem Imker durch herrliche Wälder und Wiesen in die Arbeitswelt der Bienen. Nach ca. 1 stündiger Wanderung mit schöner Panoramansicht erreichen wir den Imkerstand beim Schwarzhäusle. Hier können wir die fleißigen Tierchen bei Ihrer Arbeit beobachten und bekommen auch einen Einblick in die Arbeit des Imkers, welcher uns den Besuch mit feinen Leckereien abrundet. So gestärkt treten wir den Rückweg an: Entweder zu Fuß ca. 1 Std zurück, alternativ mit dem Bus ab Haltestelle Gasthaus Sonne Neuhäusle um 15.55 oder 17.09 Uhr. Treffpunkt: Tourist-Information St. Märgen, Strecke: 5 km, Höhenmeter: 80 m, Gehzeit: 1 Std., Rückkehr: 17.00 Uhr, Kosten: Erw. 6 €, Kinder (6-15 Jahre) 3 €, Anmerkung: Mindestteilnehmerzahl 5 Personen, Anmeldung: erforderlich (bis 11.00 Uhr am Veranstaltungstag) in allen Tourist-Informationen im Hochschwarzwald oder unter +49(0)7652/1206-30, Schwierigkeitsgrad: leicht Erw. 6 €, Kinder (6-15 Jahre) 3 €

17:00 - 18:30 Uhr

Klosterkirche „Mariä Himmelfahrt“

Kirchenführung

Erfahren Sie mehr über die Klosterkirche „Mariä Himmelfahrt“ und das Kloster von unserem Experten Ewald Simon. Gruppentermine auf Anfrage. Spenden erwünscht

Mühlentag - Danielhof-Mühle pausiert

Liebe Mühlentagbesucher,

20 Jahre haben wir uns immer sehr über Ihren Besuch gefreut. Dieses Jahr nehmen wir erstmalig am Deutschen Mühlentag nicht mehr teil. Das heißt am Pfingstmontag 10.06.2019 bleibt die Mühle geschlossen.

Gerne können Sie die Mühle an unseren Besichtigungstagen (siehe HTG Erlebnisprogramm St. Märgen) oder auf Anfrage besichtigen. Für Kinder finden auch dieses Jahr wieder die Pfannkuchentage mit dem HTG Kucki-Team statt.

Ein ganz herzliches Dankeschön möchten wir an dieser Stelle allen Helfern aus Nachbarschaft, Familie, Bekanntenkreis und der Landjugend aussprechen. Ohne deren Hilfe wäre es uns schon die letzten Jahre nicht mehr möglich gewesen, diesen Tag anzubieten.

Ein bisschen Wehmut kommt auf, aber „Alles hat seine Zeit“.



Sicherlich freut sich auch der noch junge „Förderverein Rankmühle“ über Ihren Besuch.

Familien Lambert und Maria Wehrle und Georg und Dorothea Wehrle

KIRCHEN- NACHRICHTEN

Seelsorgeeinheit St. Märgen-St. Peter

Engel gestohlen

Aus der Josefskapelle in der Wallfahrtskirche in St. Märgen wurde der rechte Engel am Josefsaltar vermutlich gestohlen. Die beiden Originale der Engel von Matthias Faller waren in den siebziger Jahren schon gestohlen worden. Man fertigte daraufhin Gipskopien an. Der jetzt entwendete Engel ist deshalb keine Originalfigur, aber mindert die Tatsache des Diebstahls nicht. Wer hat in den letzten vier Wochen etwas Auffälliges gesehen? Etwa jemand, der sich seltsam aus der Josefskapelle entfernt hat, oder jemand, der eine Engelfigur in Händen hält. Vielleicht gibt es auch einen anderen Hinweis. Wer etwas weiß, kann sich ans Pfarrbüro St. Märgen, an die Polizeidienststelle in Kirchzarten oder an andere Pfarreiverantwortliche wenden.

Gottesdienste in der SE St. Märgen- St. Peter

Im Falle einer Beerdigung in der Seelsorgeeinheit entfällt die jeweilige Abendmesse.

Mittwoch, 05.06.2019

St. Peter, Sägendobel, 19.00 Uhr - Eucharistiefeier

Donnerstag, 06.06.2019

St. Märgen, Pfarrkirche, 08.00 Uhr - Schülergottesdienst als Wortgottesdienst

St. Märgen, Pfarrkirche, 19.00 Uhr - Marienmesse in der Gnadenkapelle

Freitag, 07.06.2019

St. Märgen, Ohmenkapelle, 10.00 Uhr - Wallfahrtsmesse

St. Peter, Ursulakapelle, 19.00 Uhr - Eucharistiefeier

Samstag, 08.06.2019

St. Märgen, Pfarrkirche, 19.00 Uhr - Sonntagvorabendmesse

Sonntag, 09.06.2019

St. Peter, Pfarrkirche, 09.00 Uhr - Pfingstgottesdienst

St. Märgen, Pfarrkirche, 10.30 Uhr - Pfingstgottesdienst – es singt der Kirchenchor St. Märgen

Montag, 10.06.2019

St. Märgen, Thurnerkapelle, 10.30 Uhr - Ökumenischer Gottesdienst

Dienstag, 11.06.2019

Ohmenkapelle, 19.00 Uhr - Eucharistiefeier

In der Maria Lindenbergkapelle werden in der Regel folgende Gottesdienste angeboten: werktags um 11.00 Uhr, samstags um 7.30 Uhr, sonntags um 8.30 Uhr und 11.00 Uhr. Die genauen Gottesdienstzeiten können Sie auf der Internetseite von www.klosterdoerfer.de erfahren.

Evangelische Versöhnungsgemeinde Stegen

Gottesdienste in St. Märgen

Pfingstmontag, 10.06.2019

Thurnerkapelle, 10.30 Uhr - Ökumenischer Gottesdienst (Pfr. Geyer/Pfr. Armbruster)

Senioren 65+

Dekanatwallfahrt für alle Altenwerke

Senioren 65 +

Das Dekanat Neustadt lädt herzlich zur Wallfahrt am Donnerstag, 13. Juni 2019 nach Eisenbach ein. Um 14.00 Uhr beginnt der Gottesdienst in der Pfarrkirche St. Benedikt, anschließend gemütliches Beisammensein in der Wolfswinkelhalle.

Es wird um Anmeldung gebeten bis zum 11. Juni 2019 bei G. Faller, Tel. 244, oder H. Dold, Tel. 1239. Um Fahrgemeinschaften zu bilden, treffen wir uns um 13.15 Uhr beim Rathaus.

BERICHTE DER VEREINE

Förderverein Rankmühle

Generalversammlung

Zur Generalversammlung des Fördervereins am Pfingstmontag, **10.06.2019**, um **10 Uhr** sind alle Mitglieder, Freunde und Interessierte recht herzlich eingeladen. Die Versammlung findet in oder vor der Rankmühle statt - je nach Wetterlage. Parkmöglichkeiten sind bei der Schwarzwaldhalle/Sportplätze.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
2. Gedenken an die Verstorbenen
3. Bericht der Vorsitzenden
4. Bericht des Schriftführers
5. Bericht des Rechners
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung der Gesamtvorstandschaft
8. Wünsche und Anträge, Verschiedenes

Sportverein

Spielergebnisse

Do. 23.05.2019

D-Junioren | Kreisklasse 3
SG Prechtal – **SG St. Peter** 3:1

Fr. 24.05.2019

C-Junioren | Kreisklasse Staffel 2 / 9er
SG St. Märgen 2 (9er) –
SV St. Blasien (9er) 0:9

A-Junioren | Kreisliga 1
SG St. Märgen – SG Brigachtal 1:2

Sa. 25.05.2019

C-Junioren | Bezirksliga
DJK Villingen – **SG St. Märgen** 1:3

B-Junioren | Kreisliga 2
TUS Bonndorf – **SG St. Märgen** 2:1

Herren | Kreisliga B Staffel 3
SV Göschweiler – **SV St. Märgen** 3:0

So. 26.05.2019

Herren | Kreisliga C Staffel 3
SG Friedenweiler/Titisee 2 –
SV St. Märgen 2 0:3

Feuerwehr

Termine

Montag, 10.06.2019

Fahrzeugweihe TSF-W Thurner - Alle (siehe Arbeitsplan)

www.feuerwehr-st-maergen.de

Ski Club

Schwarzwälder MTB Cup in St. Märgen

Am vergangenen Samstag fand der vierte Lauf des Schwarzwälder MTB Cup in St. Märgen statt. Der Renntag begann um 10:00 Uhr mit dem ersten Rennen der Klasse U9 weiblich. Im Vorfeld wurde die Wettkampfstrecke bei den Sportplätzen vom Streckenteam perfekt präpariert. Der Rundkurs führte durch die Weißtannenhalle über die Parkplätze zu der Permanentstrecke in der Badkurve. Alle Teilnehmer wurden von den mitgereisten Fans und weiteren Zuschauern bei strahlendem Sonnenschein begeistert angefeuert. Genau nach Plan konnten die Rennen aller Altersklassen nacheinander durchgeführt werden. In den neu etablierten Rennen für U17 und U19 standen insgesamt 44 Fahrer und Fahrerinnen an der Startlinie. Insgesamt konnten 248 Sportler Ihre Urkunden und Preise bei der Siegerehrung in Empfang nehmen, womit ein sehr erfolgreicher Tag zu Ende ging. Wir gratulieren allen teilnehmenden Bikern des Ski-Clubs zu ihren überaus hervorragenden Ergebnissen. Wir freuen uns sehr über diese große Beteiligung!

Parallel zu den Wettkämpfen wurden in der Weißtannenhalle die vielen Zuschauer und Fans mit Essen und Trinken versorgt und zum Verweilen eingeladen. Der Ski-Club St.



Märgen bedankt sich bei der RSV Bike-Arge für die gute Zusammenarbeit, bei der Gemeinde mit ihrem Bauhof für Unterstützung und den großzügigen Spendern. Außerdem bedanken wir uns bei den umliegenden Grundstückseigentümern für die Bereitstellung der Parkplätze. Viele Helfer und Unterstützer sorgten für einen reibungslosen Ablauf. Ein großes Dankeschön gilt den Trainern für ihr unermüdliches Engagement, den vielen Helfern an der Strecke, dem Catering-Team, den Kuchenbäckerinnen und den zahlreichen Helfern hinter der Theke. Ohne eure Hilfsbereitschaft wäre so eine Veranstaltung nicht möglich. Herzlichen Dank!

Ski-Club St. Märgen e.V.

Reit- und Fahrverein

Ponyreiten für Kinder

Der Reit- und Fahrverein St. Märgen e.V. veranstaltet am 16.06.2019 ein Ponyreiten für Kinder. Von 14:00 Uhr – 16:00 Uhr können, in der Weißtannenhalle in St. Märgen, Kinder auf Pferden und Ponys reiten. Kaffee und Kuchen gibt es auch. Falls vorhanden, bitte Fahrradhelm mitbringen.

INTERESSANTES & WISSENSWERTES

Stellenangebote

Waldorfkindergarten Dreisamtal

Der Waldorfkindergarten im Dreisamtal sucht **ab September 2019** eine/n FSJ-ler/in für den **Kindergarten**.

Unser Waldorfkindergarten mit zwei Regelgruppen, einer Ganztagesgruppe und einer Kleinkindgruppe liegt auf dem Gelände der Friedrich-Husemann-Klinik in Buchenbach nahe bei Freiburg und hat eine gute öffentliche Verkehrsanbindung. Über Ihre aussagekräftige Bewerbung freuen wir uns. Waldorfkindergarten Dreisamtal, Friedrich-Husemann-Weg 1, 79256 Buchenbach. info@waldorfkindergarten-dreisamtal.de, www.waldorfkindergarten-dreisamtal.de

Gemeinde Stegen

Für unseren kommunalen Kindergarten Eschbach suchen wir baldmöglichst **eine pädagogische Fachkraft (50-80 %), unbefristet, eine/n Erzieher/in im Anerkennungsjahr, sowie eine flexibel einsetzbare Vertretungskraft, unbefristet (jeweils m/w/d)**.

In unserem Kindergarten werden bis zu 50 Kinder im Alter von 1 - 6 Jahren in einer Klein-

kindgruppe und zwei Kindergartengruppen betreut. Die pädagogische Arbeit ist angelehnt an Aspekten des offenen und situations-orientierten Ansatzes sowie an den Orientierungsplan Baden-Württemberg. Ihre Bewerbung richten Sie bitte **bis spätestens 30. Juni 2019** an: Bürgermeisteramt Stegen, Herr Link, Dorfplatz 1, 79252 Stegen bzw. per E-Mail möglichst in einer Anlage an bewerbung@stegen.de. Für Rückfragen stehen Ihnen Frau Herrmann vom Kindergarten Eschbach, Tel. 07661 61030, oder Herr Link, Tel. 07661 396923, gerne zur Verfügung.

Veranstaltungen

Blinden- und Sehbehindertenverein Südbaden e.V.

Der Blinden- und Sehbehindertenverein Südbaden e.V. hat ca. 700 Mitglieder, die sich regelmäßig zu diversen Veranstaltungen zusammenfinden.

Der Verein gliedert sich in 5 Bezirksgruppen, welche Gebietsweise aufgeteilt sind.

Die nächsten Termine wären:

Bezirksgruppe Oberrhein - Bezirksgruppenleiter Frau Barbara Büche Tel. 07703/79 93

Sommerausflug am 13.07.2019

Herbstversammlung am 28.09.2019

Weihnachtsfeier am 08.12.2019

Die blaue Botschaft

oder die Rettung der Phantasie – ein Theaterstück für Kinder ab 5 Jahren

Schülerinnen und Schüler der 4.-6. Klasse der Freien Schule Dreisamtal spielen am 5.6. und 6.6.2019 jeweils um 18:30 h das Theaterstück „Die blaue Botschaft“ im Theaterraum der Freien Schule.

Sechs Kinder, die in einer grauen, kalten und von Computern regierten Welt aufwachsen, geraten nach „Blauland“, wohin sie gerufen wurden, um die Phantasie zu retten. Sie begegnen dort seltsamen Wesen, von denen sie um Hilfe gebeten wurden, denn: Die Grauen haben schon fast das ganze Blauland aufgeessen! Wird es den Kindern gelingen, Blauland zu retten und so auch ihre eigene Welt wieder lebendig werden zu lassen? Dazu müssen sie alle ihre eigenen, abenteuerlichen Prüfungen bestehen...

Das Stück wurde 1983 von SchülerInnen einer 7. Klasse geschrieben, zu einer Zeit, in der es kaum PCs in Haushalten gab – heute wirkt es plötzlich seltsam aktuell. Der Eintritt ist frei! Da es nur begrenzte Plätze gibt, wird um Anmeldung unter 0162/2734354 gebeten. Freie Schule Dreisamtal - Am Fischerrain 9 – Kirchzarten – 2. OG

Tag der offenen Mühle - Hilzingermühle, Glottertal

Einladung zum Mühltage 2019 am **Pfingstmontag den 10.06.2019 zwischen 11-18 Uhr in der Hilzingermühle**

Auch dieses Jahr laden wir euch wieder zum Tag der offenen Mühle in die Hilzingermühle im Glottertal ein. Die Hilzingermühle ist die älteste Mühle im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald. Hier können sie dem Müller Klaus über die Schulter schauen und sehen wie aus Getreide Mehl wird.

Der Parkplatz ist vor Ort ausgeschildert.

Für das leibliche Wohl sorgt die Jugendfeuerwehr Glottertal und für die musikalische Unterhaltung über den Mittag der Sängerbund Glottertal.

Auf ihr kommen freut sich der Müller Klaus und die Jugendfeuerwehr Glottertal

Schwarzwälder Skimuseum Hinterzarten

„Burgen im Hochschwarzwald“ - Vortrag und Lesung mit Roland Weis

Der Hochschwarzwald beherbergte in seiner Geschichte nahezu 40 Burgen und Festungen. Die meisten sind vom Erdboden verschwunden.

Von einigen weiß man nur durch Sagen und Ortsüberlieferungen, andere sind in Flur- und Gewannnamen erhalten geblieben.

Der Journalist und Historiker Roland Weis hat all diesen Burgen nachgespürt und in seinem neuen Buch „Burgen im Hochschwarzwald“ zusammengestellt.

Eine Buchvorstellung und Lesung findet am Freitag, 07. Juni 2019, um 20:00 Uhr, im Schwarzwälder Skimuseum (Hinterzarten) statt.

Der Eintritt ist frei! Spenden für das Museum sind herzlich willkommen.

Landschaftserhaltungsverband Breisgau-Hochschwarzwald e.V.

Wir laden Sie zu unserer kostenlosen Exkursion mit dem LEV ein!

Freitag, 19.07.2019, 15.30 – 18.00 Uhr, anschließend Möglichkeit zur Einkehr in der Hütte **Höfner Hütte – Hoch über dem Dreisamtal**

Treffpunkt: Parkplatz Höfner Hütte oder P&R-Parkplatz Paduaallee 14.20 Uhr zur Bildung von Fahrgemeinschaften

Leitung: Judith Streiling und Reinhold Treiber (0761 / 21 87 58 90)

Zur besseren Planung wird um Rückmeldung gebeten, wenn möglich.

Thema: Auf den historischen Rinderweiden des Höhenrückens zwischen Höllental und Zastler lassen sich viele spezifische und seltene Pflanzenarten finden. Weidbuchen, Wildrosen und Magerrasen kennzeichnen die Flächen. Mehr über Landschaftspflege und Beweidung erfahren.

Für: Botanisch Interessierte Bürgerinnen und Bürger, Dienstleister, Landwirte

Ende des redaktionellen Teils

TATZMANIA

LÖFFINGEN 



EINE DER GRÖßTEN

„RAUBTIERANLAGEN“

E U R O P A S

„ATEMBERAUBENDE TIERE“

LÖWEN | TIGER
WALLABYS | WÖLFE | ZEBRAS | WAPITIS



...UND VIELE MEHR

„AUFREGENDE ATTRAKTIONEN“

EAGLE FLY | ACHTERBAHN | PANORAMA FREEFALL TOWER |
WELLENREITER | AFRICAN SPIN



TatzmaniaLoeffingen



tatzmanialoeffingen

Z O O & F R E I Z E I T P A R K

WWW.TATZMANIA.COM

WILDPARK 1 | 79843 LÖFFINGEN | TEL.: 07654 / 8068144



Schiffsausflüge



Colmar-Linie 2019

DO 6.6. | SA 15.6. | DO 20.6. | SA 29.6. |
 DO 11.7. | FR 19.7. | FR 26.7. | FR 9.8. |
 FR 16.8. | FR 23.8. | DO 29.8. | FR 6.9. |
 DO 12.9. | FR 27.9. | FR 4.10. | SA 12.10. |
 SA 19.10.

Mit dem Schiff durch die elsässischen Kanäle Napoleons mit Mittagessen an Bord.

Abfahrt: 8:30 Uhr

Preis: € 46,00

Rheinbruzzler - BBQ

SA 22.6. | FR 26.7. | SA 10.8.

Unsere neue Rundfahrt inklusive Grillbuffet.

Abfahrt Breisach: 19:30 Uhr.

Preis: € 37,00



Breisacher Fahrgast-Schiffahrt GmbH

Tel. 0 76 67 94 20 10 • info@bfs-linie.de • www.bfs-linie.de

Zahnarzt Dr. M. P. Heck

Lärchenstraße 7, 79256 Buchenbach, Tel. 07661-93150

Unsere Praxis ist vom 7. bis 21. Juni 2019 geschlossen.

Vertretung: **Vom 11. bis 14. Juni 2019**
 Dr. Kobialka in Stegen,
 Weilerstr. 1, Tel. 07661-980494

Am 7. und 17./18. Juni 2019
 Dr. Kubens in Kirchzarten,
 Schwarzwaldstr. 19, Tel. 07661 - 2882

Am 19. Juni 2019
 die Zahnklinik in Freiburg, Hugstetter Str. 55

Den zahnärztlichen **Notdienst** für das Wochenende und die Feiertage erfahren Sie unter der Nummer 01803 222 555 45

Dr. Mikhail Peter Heck mit Team



Der TV St. Peter e.V. sucht

Übungsleiter/innen
 (mit oder ohne Lizenz)

für Yoga, Pilates, Aerobic oder Fitness-Training.
 Übungszeiten abends am Di, Do oder Fr.
 Gute Bezahlung und Fahrkostenerstattung.

Bei Interesse schicken Sie bitte Ihre Bewerbung an
 info@tv-st-peter.de oder Tel. 0 76 60 / 92 00 08.

St. Märgen, 2-Zi.-Altbau-Wohnung

Balk., Garage, ruh. Lage nahe Ortszentrum. an alleinst.
 Person ohne Haustiere sofort zu vermieten.
 Tel. 0175 / 2 16 03 96

Staufen darf nicht zerbrechen!

staufenstiftung.de

Stiftung zur
 Erhaltung
 der historischen
**Altstadt
 Staufen**

identis.de



Wir mobilisieren Kräfte

Für unsere Rehaklinik Glotterbad suchen wir zum 01. August 2019 einen

Servicemitarbeiter Cafeteria (m/w/d)

in Teilzeit (50%), zunächst befristet bis zum 31.07.2020.

Wollen Sie Ihre Kraft in unser Team einbringen? Wir freuen uns. Alles Wichtige erfahren Sie unter <https://bewerbung.rehazentren-bw.de/MouuW>



Rehaklinik
Glotterbad

Eine Klinik der Reha Zentren
 Baden-Württemberg gGmbH

Gehrenstraße 10 | 79286 Glottertal | 07684 809-0



MEDIZIN
 IM ZENTRUM

HAUS- UND FACHÄRZTLICHE VERSORGUNG FÜR SIE VOR ORT

Liebe Patientinnen und Patienten,

Die Praxis bleibt vom 17.06.19 bis 21.06.19 wegen Urlaubs geschlossen.

Die Vertretung übernehmen
 Dr. med. von Flotow, Wagensteigstr. 11,
 79274 St.Märgen, Tel.: 07669/209
und bis 20.06.19
 Dres. med. Bornmann und Lettmann,
 Talstr. 70 A, 79286 Glottertal,
 Tel.: 07684/1399

Telefon 07660 / 920 89 89
 Fax 07660 / 920 89 91
 Rezept / Überweisung 07660 / 920 89 92
 Email: info@miz-st-peter.de
ZÄHRINGERSTR. 12 • 79271 ST. PETER WWW.MIZ-ST-PETER.DE